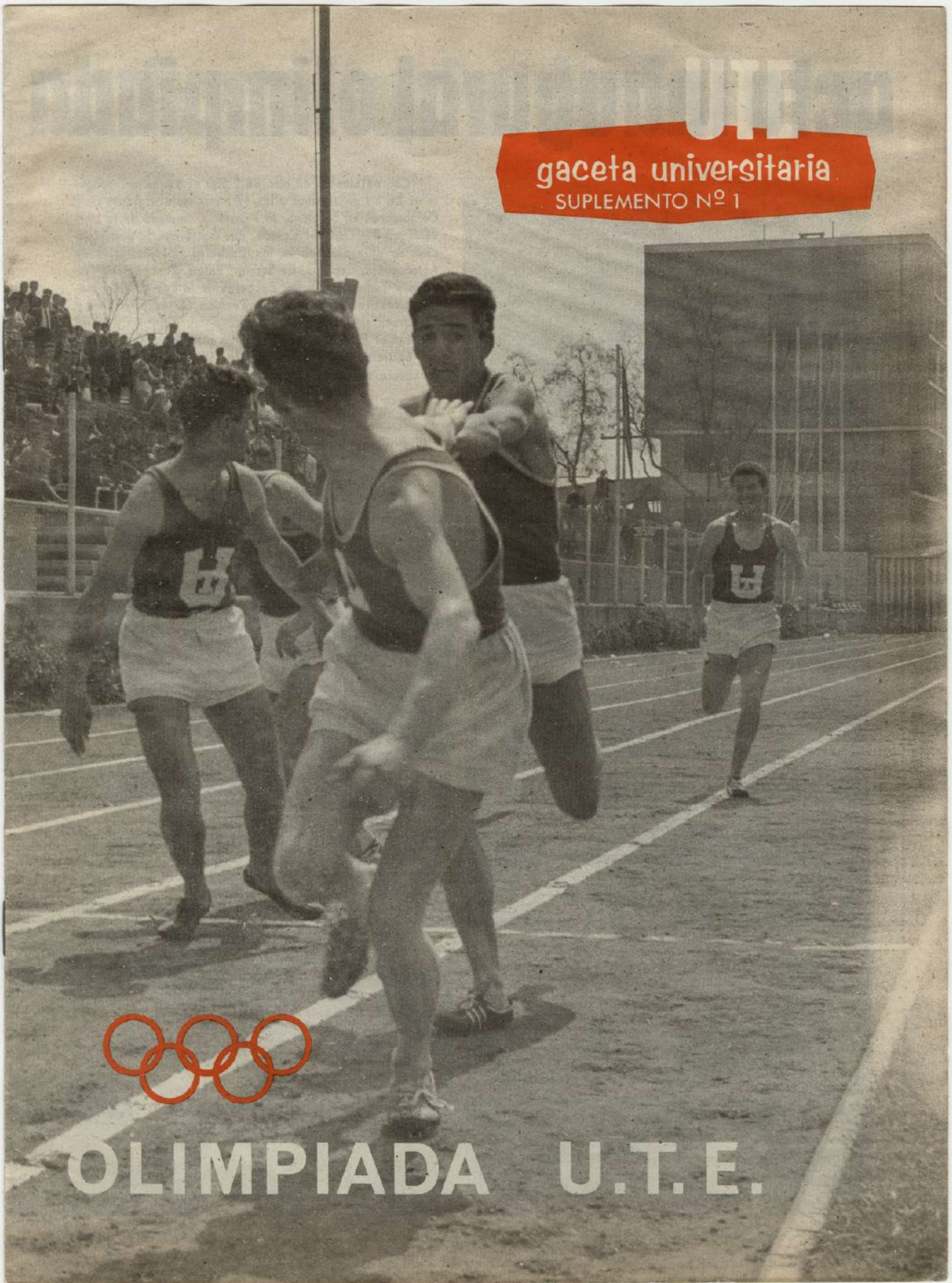


UTE

gaceta universitaria  
SUPLEMENTO N° 1



OLIMPIADA U.T.E.

# acto inaugural olimpiada



Con asistencia de más de 2.500 personas se inauguró el 28 de septiembre a las 17 horas en el Estadio de la Corporación en Santiago, la Primera Olimpiada de la Universidad Técnica del Estado, que contó con la participación de delegaciones de las Escuelas Universitarias de Antofagasta, Copiapó, La Serena, Talca, Concepción, Valdivia y Temuco, más las Escuelas de la capital -Ingenieros Industriales, Pedagógico Técnico, Artes y Oficios y Construcción Civil.

En el Estadio UTE se dieron cita los 500 deportistas participantes y la ceremonia inaugural contó con la presencia del Asesor de Asuntos Juveniles de la Presi-



La Llama Olímpica, que encendió el atleta internacional Carlos Tornquist, daba comienzo a los juegos.



El Presidente de la Federación de Estudiantes de la UTE Sr. Vladimir Alvarez.



# universitaria de la ute

dencia de la República, Sr. Marco Antonio Rocca, del Subdirector de Deportes del Estado, Sr. Enrique Barros Rolán, del Rector Subrogante de la Corporación Sr. Jorge Soto Sandoval, miembros del Consejo Universitario, Jefes de Servicios, y los dirigentes máximos de la Unión de Federaciones Universitarias de Chile y de la FEUT.

Luego del desfile de las delegaciones, se procedió a encender la llama olímpica y pronunciaron discursos por parte de los organizadores, el Jefe del Departamento de Bienestar y Deportes, Sr. Edmundo Hernández y el Presidente de la Federación de Estudiantes de la Universidad Sr. Vladimir Alvarez.



Don Edmundo Hernández, Jefe del Departamento de Bienestar y Deportes.



# OLIMPIADA UNIVERSITARIA

Jóvenes deportistas representantes de todas las Escuelas que esta Universidad tiene a lo largo del país se congregaron en Santiago a competir en la Olimpiada Universitaria que se efectuó en la capital durante los días 28 de septiembre al 2 de octubre.

Estuvieron aquí presentes los hijos del Norte con su recio saludo de sol, metal y pampa. Los hijos del Sur, trayéndonos su voz de verde y lluvia y estuvieron aquí también los muchachos del Centro, anfitriones cordiales que recibieron a sus camaradas con el afecto de una amistad enraizada en los más nobles sentimientos de la fraternidad humana como son los que generosamente entrega el deporte en todas sus manifestaciones.

Estuvo frente a nosotros la expresión vital de la Universidad, la savia que estructura, recorre y nutre su sistema orgánico y espiritual, el aliento que la empuja hacia los planos de auténtica superación que todos le auguramos y deseamos muy sinceramente.

La Rectoría, a través del Departamento de Bienestar Estudiantil y Deportes, brindó su mayor colaboración a esta justa deportiva. Ella partió del principio indubitable que la práctica de la educación física, el deporte y la recreación es una necesidad y un derecho de la juventud.

Por tal razón, junto con alentar la formación de valores en una etapa selectiva, las autoridades universitarias quieren también conseguir que en estas actividades participe todo el alumnado en forma masiva sin mayores distinguos de aptitudes o condiciones para sobresalir en determinado deporte, con el sólo propósito de contribuir, a través de estas prácticas, a la formación plenamente humana que habilite a nuestros jóvenes para actuar en una sociedad organizada y cumplir correctamente las responsabilidades que ésta entrega y exige a cada ciudadano.

Nuestra Corporación aprecia en su valor exacto el mérito del esfuerzo deportivo como un medio. Como un camino, una posibilidad magnífica para alcanzar el justo equilibrio entre cuerpo y mente, para lograr la sincronización ideal entre el músculo y el cerebro, entre el esfuerzo

material y la destreza intelectual.

El salir a un campo de deportes no con la noción precisa y clara de competir sólo como un medio de acentuar nuestro propio perfeccionamiento y el mejoramiento colectivo, sin que importe substancialmente si el resultado ha de favorecernos o no. El pretender sólo la victoria, a cualquier precio que ella se obtenga.

El buscar, en fin, el oropel de un triunfo que no llega en plenitud de lealtad y nobleza, no solamente desvirtúa y esteriliza la actividad educativa y formativa que está llamado a cumplir el deportismo, sino que estigmatiza a quien así procede por haber violentado los factores más puros, la esencia misma del deporte como elemento al servicio del bien común.

La Olimpiada que ha terminado es el comienzo de nuevas jornadas donde ha de volcarse la juventud universitaria, valiente y entera, limpia y caballerosa, construyendo así una parte del Chile de hoy y de mañana.

La Universidad Técnica del Estado, su Departamento de Bienestar Estudiantil y Deportes y sus alumnos, han cumplido una jornada más que debe enorgullecernos y servirnos de estímulo en los esfuerzos mancomunados que se hacen en favor del desarrollo de las actividades universitarias.





Es indudable que la delegación de la Escuela temucense se lleva las palmas. En básquetbol presentó un quinteto de gran capacidad de fuerza y coordinación, y en fútbol, llegó a las finales y logró vencer al favorito en circunstancias que en los papeles los temucanos, por su mayor simplicidad de juego, no aparecían con mayor opción. Sin embargo, han regresado a su tierra con las coronas de los deportes más populares sin desmerecer lógicamente las otras competencias efectuadas.

## UN ESFUERZO CONSIDERABLE

Con el triunfo de Temuco en básquetbol y fútbol, de Escuela de Ingenieros en pimpón, Instituto Pedagógico Técnico en ajedrez y Escuela de Artes y Oficios en Atletismo, finalizó la Primera Olimpiada Nacional de la Universidad Técnica del Estado.

Durante cinco días, medio millar de deportistas de las diferentes escuelas de la Corporación a través de todo el país, animaron una competencia atrayente, seguida con inusitado entusiasmo en sus diferentes especialidades por un numeroso público estudiantil.

Atletismo, ajedrez, básquetbol, fútbol y tenis de mesa, fueron los deportes en que los universitarios técnicos rivalizaron con encomiable afán de superación.

Al margen de los resultados, prevalece la favorable impresión del esfuerzo organizativo desplegado por las autoridades universitarias y que encontró amplio respaldo en el Departamento de Bienestar y Deportes de la UTE, cuyo Jefe Sr. Edmundo Hernández, fue factor decisivo para el llamativo éxito de esta justa.

## RESULTADOS

**FUTBOL:** Campeón fue Temuco al vencer en la final por 2 a 1 al poderoso conjunto de Escuela de Artes y Oficios. Por el tercer lugar, La Serena conquistó este honroso lugar al batir 5 a 2 al Instituto Pedagógico Técnico.

**BASQUETBOL:** Campeón fue Temuco al imponerse en la final a Valdivia por 79 a 31; Escuela de Artes y Oficios obtuvo el tercer lugar al batir a Punta Arenas por 66 a 44.

**PIMPON:** 1º Escuela de Ingenieros; 2º Copiapó; 3º Escuela de Artes y Oficios.

**AJEDREZ:** 1º Instituto Pedagógico Técnico; 2º Valdivia; 3º Escuela de Artes y Oficios; 4º Construcción Civil.

### VENCEDORES PRUEBAS ATLETICAS.

**Lanzamiento de la Bala:** Pedro Alvear. Antofagasta 11.45 mts.

**ATLETISMO:** EAO 165; IPT 87; EII 77; CC 63; EIV 34; EMS 33,5; EIC 25; EMA 14; EIT 11; EPARENAS 1.

**Salto con Garrocha:** Héctor Orellana. Valdivia 3.10 mts.

**1.500 metros planos:** Héctor Koick. EAO 4.5.4

**Final 100 mts. planos:** Jaime Correa. IPT 11.2

**Final 110 mts. con vallas:** Gustavo Araya. EAO 16

**Salto triple:** Juan Ivanovic. IPT 14.54

**400 mts. planos:** Juan Carlos Ruz. Construcción Civil 51.6

**Lanzamiento Jabalina:** Jaime Barrera. Construcción Civil 45.16

**Final posta 4x100:** IPT 46.5

**400 mts. con vallas:** Mario Flores. EAO 1.01.3

**Final posta 4x400:** EAO 3.35.7

**Salto largo:** Juan Ivanovic. IPT 6.57

**Lanzamiento del Disco:** Guillermo Arias. EAO 38.53 mts.

**Salto alto:** Carlos Araneda. EII 1.70 mts.

**Final 200 mts. planos:** Juan Carlos Ruz. CC 22.6

**3.000 mts. planos:** Patricio Barrientos. EAO 10.10.5

**Lanzamiento del Martillo:** Guillermo Arias. EAO 50.76 Record Especial (El Mercurio)

**Final 800 mts:** Héctor Koick EAO 2.02.2

### CUADRO DE HONOR

#### SCORERS Básquetbol:

Luis Celis 73 puntos EAO

José Pletikovic 64 puntos EAO

Waldo Jiménez 61 punto Temuco

El Equipo más Goleador:

Temuco con 274 puntos, seguido de Valdivia, EAO y Punta Arenas.

Campeón de Ajedrez.

Clovis González IPT

Primeras Paletas en Pimpón.

1º paleta: Rolando Pérez EII

2º paleta: Arturo Vilaxa EII

3º paleta: Ignacio León EII

Campeón Olímpico

Escuela de Artes y Oficios.

Vice-Campeón Olímpico

Escuela Industrial de Temuco



Equipo de fútbol de Temuco da la vuelta Olímpica luego de clasificarse Campeón del Torneo.



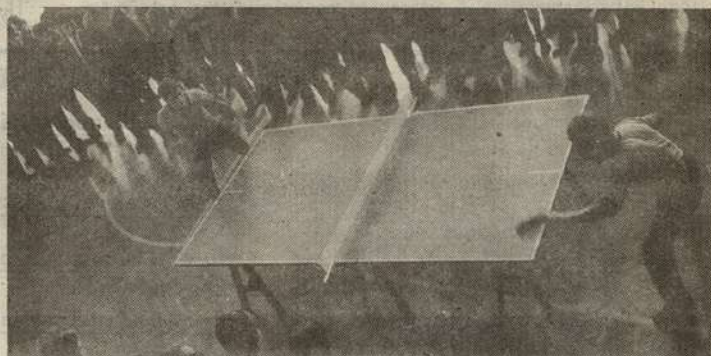
Aspectos del partido final de básquetbol que sostuvieron los elencos de Temuco y Valdivia.



Equipo ganador de la posta 4x400 de la E.A.O. integrado por: Mario Flores, Edmundo Grunert, Héctor Koick y Henry Querol.



Interesante partido de 7 horas fue el que sostuvieron por el Primer Tablero, Elías Carrasco de Valdivia con Clovis González del (I.P.T.) quien se clasificó Campeón.





Gustavo Arayo (EAO) ganador de los 110 mts. vallas con 16"



Jaime Correa (IPT) ganador de los 100 mts. planos con 11,2.



Héctor Koick (EAO) ganador de los 800 mts. planos con 2,02,2 y de los 1500 mts. planos con 4,05,4.



Equipo ganador de la posta 4x100 (IPT) integrado por: Eduardo Correa, Domingo Valenzuela, Juan Ivanovic y Manuel Contreras.



Juan C. Ruz ganador de los 200 y 400 mts. planos (C.C.)



Carlos Araneda (E.I.I.) Campeón de Salto Alto con 1,70 mts.



El grabado muestra el momento en que se da la partida de los 3.000 mts. planos.



Jaime Barrera (C.C.) ganador del lanzamiento de la Jabalina con 45,16.



En el primer plano, Patricio Barrientos, (EAO) vencedor en los 3.000 mts. planos, le siguen: Ricardo Martínez (E.I.I.) y de José Cotrilof (Temuco).

### FINALIZARON JUEGOS OLIMPICOS UNIVERSITARIOS

Con singular éxito finalizó la Olimpiada Nacional de la Universidad Técnica del Estado. Tanto en su aspecto organizativo como competitivo, los Juegos resultaron brillantes.

El sábado 2 de octubre después de apagada la llama olímpica que encendió en el acto inaugural el atleta internacional, alumno de la UTE, Carlos Tornquist, se efectuó un cóctel al cual asistieron los deportistas participantes y autoridades universitarias, más los dirigentes estudiantiles.

Los Juegos Olímpicos tuvieron como acto final, un Gran Baile que se realizó en la Escuela de Artes y Oficios, al que concurrieron más de 3.000 personas y que contó con la animación de diversos conjuntos orquestales y números artísticos.

Durante la recepción ofrecida a las delegaciones asistentes, se hizo entrega de los diversos trofeos ganados por los equipos y planteles ganadores.



Equipo que representó a Concepción en la posta de 4x400.



En el grabado una de las barras que se hicieron presente en los primeros juegos olímpicos de la UTE.



Equipo representativo de la Escuela Universitaria de Punta Arenas de destacada actuación en el torneo.



El grabado muestra el momento en que Carlos Tornquist cruza la meta.